

週年價銀五員
每月價銀半員

香港華字日報

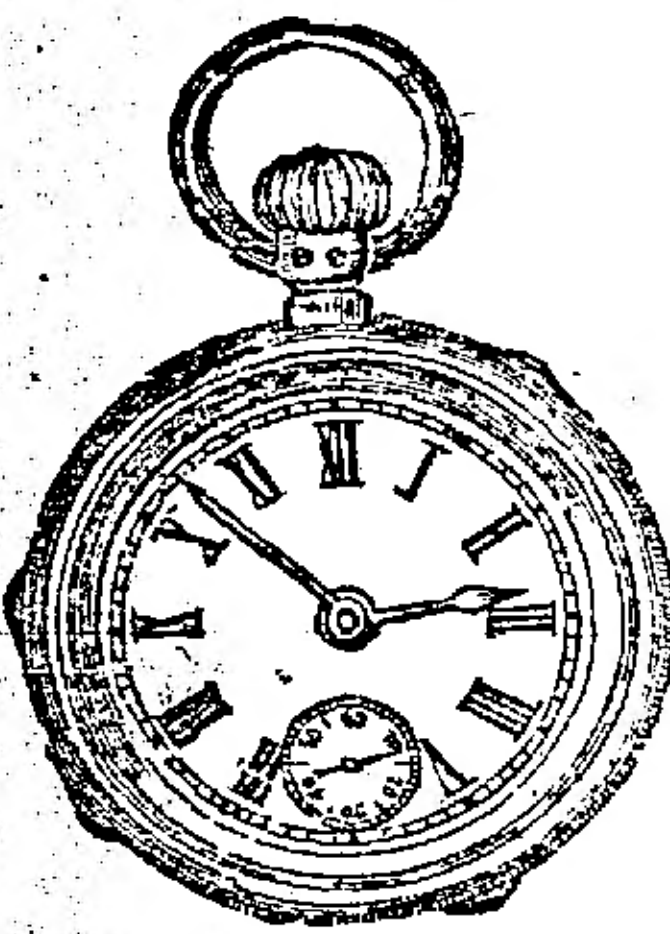
新聞行情日派
星房虛昂停印
今日另出附張

四拜禮

日三十二月二酉丁次歲年三十二緒光

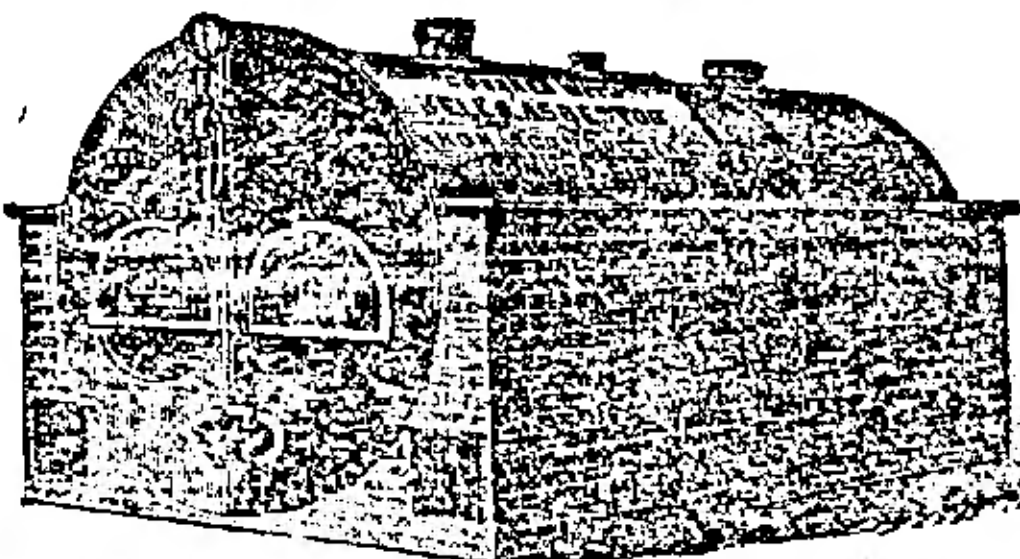
號三十六百二千九第

發售 金銀 上好

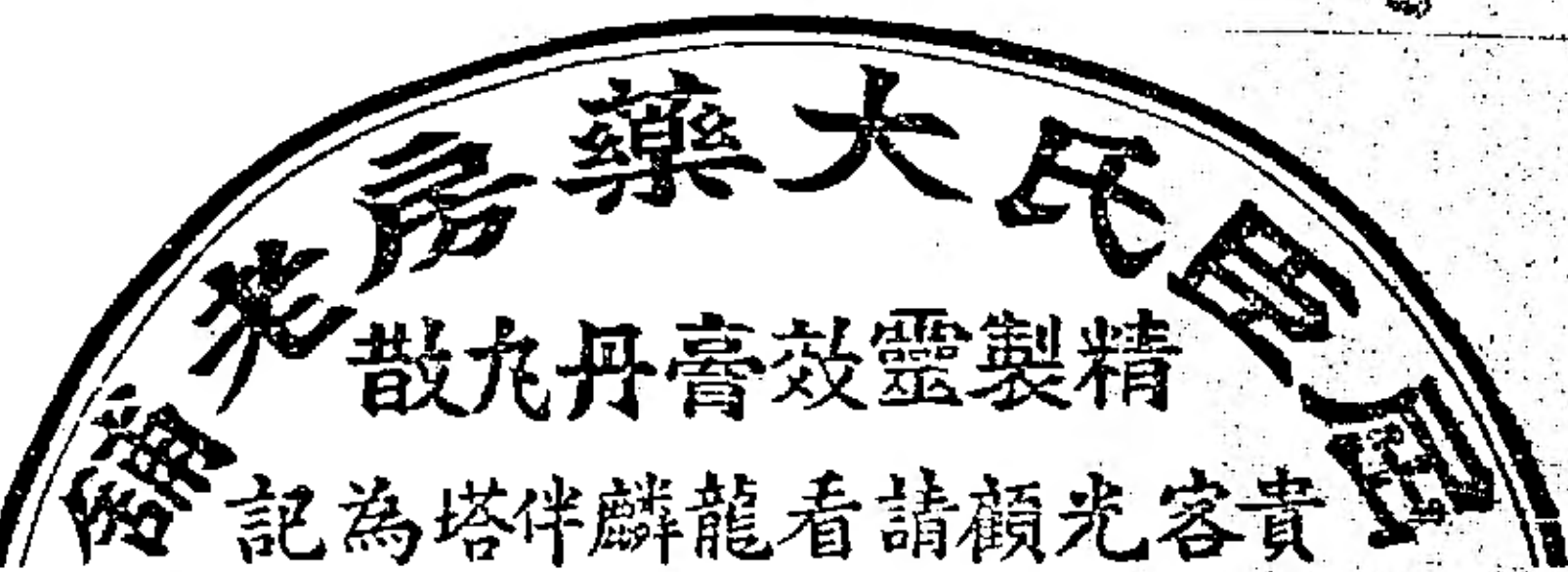


本行專辦上等時鐘... 利地架洋行

白告行洋士路卑



本行專辦上等時鐘... 卑路士洋行謹啓



本藥房戒烟精... 六十老人新會黃牛黃謹識

堂和正環中港香

本堂主人陳慶如謹白

白告股退

啟者前將所沽香港文咸街門牌第... 王贊之啓

GRIMAULT'S SYRUP
HYPOPHOSPHITE OF LIME
此汁最能補陽... 茲寄香港省城屈臣氏藥房代售

白告明聲

啟者本堂... 正和堂主人陳慶如謹白

白告承

啟者香港文咸街門牌第... 王贊之啓

告白公司保險火燭全安

啟者本公司... 光緒廿三年正月 吉日

白告

啟者本堂... 王贊之啓

承
記參茸洋藥生意全盤貨物舖底傢私
賬項招牌等一概係慎昌堂趙灼等承

陳曉棠先生者今之國手也僑寓
退

香港文咸街七十三號門牌晉源堂承
辦參茸洋藥生意自光緒二十年做至光緒

本號自辦雲南宣威腿金華
腿各款火腿發客雲南腿之
雲南各款火腿發客雲南腿之

本號開設蜡丸生理叨蒙遠近馳名近
法始創有聖靈茶煉燥歸純無難入口
萬可常作茶檀能清熱止渴利水消食應

得一新
苦爲淡
如神功
勸

紅
公啟者紅勸從善社宣講
字局自壬辰開辦歷蒙
綿善舉向勞香港永樂街
維安處請具鈐登奧

慈醫贈藥施茶惜
 善信捐助以
 甸燕梳陳振南
 草惟街勞森記

此報在香大鐘樓上華字日報館陳煥文刊印

是所印皆是洋文向未聞能印漢字今
有北省學堂總理沙飛露英人也運
用奇思欲將此等機器印漢字已歷數
年而不可得至今始能成就印西字則
用平排數行運動其機自可徐行隨印
惟每行印至其鐘即鳴必須其人轉
動其機方可再行印今聞沙飛露用
四千漢字藏於機內而其式為圓徑非
如洋字之平排此又別開生面者也此
等機器費者而捷誠妙用也

歐洲防疫 歐洲各國遣員聚議尼士城為設防疫傳染至歐洲境內茲接英京消息各員所議防疫之方已有端倪有謂疫症比霍亂較輕歐洲已有期限禁止船
隻進口以防霍亂傳染惟疫症未有禁止定期有謂若照現時查禁之法想疫症不能渡過紅海於是議定以十日為期以船隻由有疫地方至歐洲起計○又交債款 中
國第三次交日本債款擬在西五月八號發款係二百七十四萬一千六百四十八磅有奇計息六萬八千五百四十三磅餘威海軍餉計八萬二千一百五十二磅餘○
苛待亞人 法報載美國有苛待華人之事非洲南境步其後塵按該人往非洲南境爭先恐後者以特爾斯法耳國國策中有利可圖及至彼境白種工人即宣布例禁
而特爾斯法耳國人猶以為未足更趨出種種苛待至非洲南境英屬那達爾省印度人在彼工作白種人直以番類待之以致印人有不平而鳴者同至印度將彼處苛待情
形編成一書備告眾人那達爾省報復斥其妄今觀以上各報可知是書所言非無據其在澳洲之白種工人初不問印人為何國之民任其欺負夫歐洲人之在亞洲工
作者不問其何等材藝何等身量亞人從未苛待乃華人印人在非洲南境歐人待之如此雖現無意外之事然而亦已甚矣○府案 西人芝露基士水師機師司也二十
二日行到巡理府署入觀審案惟不脫冠且口吸煙夏太守以其藐視公堂即飭差將芝露基士拿住判罰銀二十五元○有夫婦二人在本港露一女子為娼得價二百四
十員二十二日被控於案夏太守判罰監禁一年○利達糖房機師某甲住居鵝頸十八日往報第七號捕房謂其乙願其私娼乃妻之戚不時到來勒索該捕房辦先交
他五元銀紙一張令其離乙之索并飭暗差前往以視動靜而執之乙果到勒索甲將銀紙與之暗差遂執之解案二十二日府官判乙監禁三個月苦工

然後准該犯供訴泉惠亦以為然佛大律師乃起言曰犯衣之汚痕不得指為血跡即曰血跡亦非殺傷之
血迹英國常有屍則生恐懼之人且急將屍骸收拾致沾染血痕因被犯人指控如此即定為謀殺而無
証據指出可乎凡刀上之迹不得視為血迹又無據謂此刀是殺傷之刀案報有確刀一柄不知何故不呈
出此案實是自利無疑無端所供之詞誠可累因此言而自裁也此等禍福休咎之言即英明飽學之人
亦有信以為真者何況無知婦人耶至說捕房所寫之口供保母人富驚惶之際非出本意所謂亦有之佛
大律師又引西例比較一番且稱各陪審員宜慎思之似不能以此等口供為實據律政司稱如謂此婦為
自利殊覺奇異既自裁何以將婦置之候中又將此婦之銀單取而置諸已愛如係自裁該犯在捕房寫
供時何以不寫明反認謀殺至若婦之口供足取信地祇以此案關涉華人聚觀者眾故神其說使人信
其靈驗尤勝於告白耳此刀已表明可以殺人又帶辦華差各詞均足可信泉惠賈賈賈訪於是將案情并
兩道律師之言詳述以俟陪審員退思各陪審員酌議後出對泉惠言該犯無罪泉惠遂將犯省釋觀者雲散

傳相使俄日記

李傅相特使俄使游列國各
邦君厚禮款迎較之各國遣使
實從來未有之榮也載事記載
事跡既多為人所欲睹茲由
天津寄到新刻日記一書大本
白紙紅裝精美取價六毫威靈
頓街華字日報及聚珍書樓發
售此書上海尚未有出沽今寄
來只數十本購閱者幸毋遲延
丁酉年二月廿二日告

中國銀行招股
啟者 盛大臣奏設中國銀行一切章程照辦惟銀行辦理業經集有股
銀三百萬兩不日即在上海開辦等處開辦惟香港及通商各埠均須次第
分設支行是以本局董事 札就港代集股份查照札開章程每股洋銀壹
百兩掛號時先收定銀五兩掛號後再收銀四十五兩作為第一次向有
十兩後再議收如我華商有願附股者請儘四月底以前來局報名交定以
便早為電匯因現在上海及各埠各掛號銀兩銀五十萬兩耳為數
無多如一經滿額即不期亦即止截故也至於掛號所交之銀由本局先
給收條為據俟總行發行到收單後再行交換其收銀之單本局必
細筆簽名並加蓋圖記以昭慎重決不致誤特此佈聞
光緒廿三年二月廿二日 香港輪船招商局董事陳維德謹啟

香港普安保險有限公司
啟者本公司丙申年
股本銀經已公議
週息壹分算定於三
月初一開派屆期
請携息摺到本公司
總寫字樓收取是荷
此佈
光緒廿三年
二月十五日
司理人陳慶雲謹啟

濟安保險有限公司
啟者本公司丙申年
股本銀經已公議
週息一分算定於三
月初一開派屆期
請携息摺到本公司
總寫字樓收取是荷
此佈
光緒廿三年
二月十五日
司理人陳慶雲謹啟

英文義學
啟者丁酉年啟延
麥仁階老師在西營
盤皇后大道新舖教
習英文凡來習讀不
受薪金已于二月念
白
壹日啟館 孟星正
士提反會班為蘭啟
丁酉年二月廿三日 梁三梁全啟

招租
啟者水師工廠於西本月二十九號禮拜日正午招人投標
承造英國炮船兼拿 一將該船之煤倉櫃架船頭鐵板鐵櫃
機器及水鏡架貨倉火藥倉各件蓋天器皿及上面等件并
油紅鉛油兩層另將船外及船面蓋妥利淨及將各木料與
夫船之別處照樣做總管看照做 二將鐵櫃鐵櫃等件剖
淨剖油及漆紅鉛油二層 三將水池刮淨油漆 紅鉛油由
本水師工廠供用以上三款工程價銀須每款分開寫明欲投
票者本水師工廠於禮拜四禮拜五上午十點鐘有小輪在
本廠載往該地船各票任由棄取或棄不取此佈 丁酉年
一千八百九十七年三月二十三號 國家水師工廠啟

貴重屋宇地段
啟者未士士當即承領主命於一千八百九十七年
三月廿五號禮拜四下午三點鐘就將皇后大道
東第一一百零一號屋連地段拍賣該地段坐落香港城
多區在田土廳註冊內地段第二百七十號B字分區
係由一千八百五十一至一千八百五十五年號皇家地契
未滿九百九十九年期限每年應納地稅銀一十九
元六毫此物業實成即交割管業欲知詳細及拍賣章
程者可向本港皇后大道中第三十五號寶主律師狄
近及希士定或向拍賣人奄士當即均可此佈 丁酉年
一千八百九十七年三月十九號

聲明
啟者西營盤第二街正福
香店原係梁羅梁活全
遺茲將全盤生意頂與梁
添梁三承受所有正福店
揭借賬項等項歸承受人
支結經已交易清楚日後
正福店生意盈虧與舊人
無涉此佈 丁酉年
二月廿二日 梁羅梁活全啟

拍賣
啟者本拍賣人奉工務局高巴大人命於一千八百九十七年三月二十六
號禮拜五正午在舊必打馬頭當眾拍賣舊必打馬頭全座木架木架
鐵器等件為一單此馬頭長一百九十四尺闊四十四尺企座橫柱斜柱係柯厘
近木橫樑木係小呂宋及星架坡實木其樑板係柯厘近杉買者須於買受
之日起三個月內將全數材料運出星架坡地方如過期該材料仍在是處即行
充公歸回皇家又有小艇一艘出投長二十二尺船身架係木船板係
柯厘近杉熟銅架四個槳四枝木船機熟銅輪向新及艇夫衣服大套
挖泥機等物兩個舊鐵門等物水靴水靴裏衣及空氣筒拍賣
章程現銀交易船務後該馬頭各料等若有意外歸承買人自理此佈 丁酉年
一千八百九十七年三月十八號 奄士當即啟

憲
輔政使司 為曉諭開投官地事照得現奉
督憲札開將官地一段出投該地段係冊錄內地
第一一千四百零五號坐落第廿九號差館准於西
九歷一千八百九十七年三月三十號禮拜二下午
四點鐘就該地當眾出投以九百九十九年為管業之
期該地東北便長七十五尺六寸西南便長五十尺
二東南便長六十四尺六寸西北便長七十尺共有丁
方四千零四十七尺每年地稅納銀二百六十元限
底價三千一百五十元此佈 丁酉年
大英一千八百九十七年三月十三號 示

憲
輔政使司 為曉諭開投官地事照得現奉
督憲札開將官地一段出投該地段係冊錄紅地
內地第一一千一百三十三號坐落紅地准於西歷一
千八百九十七年三月二十九號禮拜一上午十點
四點鐘就該地當眾出投以七十五年為管業之期
該地東北便長四十五尺西南便長四十五尺東
南便長三十三尺四寸西北便長三十三尺四寸
共有丁方一千五百尺每年地稅納銀七十四元
限底價一千零五十元此佈 丁酉年
大英一千八百九十七年三月十三號 示

相影
啟者本號現映相館開創三
十餘年蒙中外官商嘉獎近
且考究新法精益求精月
而常新形神而畢肖與金山
英國之名家影相有過之無不
及也以視前時鋪張言過其實
者相隔天淵誠在香港中環大
馬路門牌七十六號諸君賜顧
價實不二此佈 丁酉年
正月十二日 項維新啟

承股
啟者上環東門牌第十六號永泰隆洋衣
呂宋烟生意原係鄭乙翁看一股今鄭門
關氏宜慶連母子三人因家中需銀急用
無處計備願將先父名下股份頂與連福堂
承受自光緒辛卯年丁酉年二月十六日
止滿盤清算本利一足如數即日交易清楚
倘日後永泰隆以及開枝小呂宋廣泰隆及
永泰隆烟等生意與慶連退股人無涉特
此聲明以免後論 丁酉年
二月十八日 承受人連福堂啟

新書
啟者新編一書名曰華英
要現已告成此編悉屬交際對答通
用之詞計共三千餘句中有貿易信
札減筆等語深切時務務用皆宜其
於應酬最為便捷 每卷布皮七毫
五仙紙皮六毫 一在文裕堂 一在
聚珍書樓 一在省城雙門底廣教
書樓代售 丁酉年正月十四日
丁酉年 梁羅梁活全啟

華英新書
啟者陸潤初先生所著華英文法
捷徑一書經蒙香港大書院并各
埠英文書館採用茲再重刊增補
數十餘篇并大書院等院 黎
碧臣先生增訂妥善有志英文者
定當先睹一本以為依歸本價
銀大毫在威靈頓街 丁酉年
聚珍書樓發售 寄賣處文武廟
直街文裕堂聚文閣
丙申年 結月 廿三日

命案犯釋 二十二日買廉防再提
訊趙貴發婦一案隨將該客棧夥役
司理樓東華差二名訊問後又調油
麻地巫婦到問據稱在油麻地見過
此婦一次我批他三日內就因事自
尋短見自刎而死故令其求神降
作福以保康甯他云所求不肖給資
僧死便了於是揮淚演說謂告佛大
律師欲令該犯先供律政司以為不
可且稱宜先令被告律師講明此案

報

羊 城 新 聞

頭等巡船四艘二等巡船三艘三等巡船二艘魚雷礮船三艘捕魚雷船十一艘頭等魚雷船五十三艘以上各船除雷船四艘魚雷船四艘擬在外洋定購外其餘均在本國船廠定造至定造之大戰艦係仿照英國新式大戰船瑪業美類式樣日本經營海軍不遺餘力於此可見○電聘山長 胥江來函云前湘撫吳清卿中丞繼歷任封疆而宦囊頗豐其門不出漸難自給江督劉帥制軍知其清苦竊尊經書院主講之人特於前日飛電相聘延主講席清卿中丞不辭還我書生本色則不惟尊經有得人之慶而中丞亦可事展厥長矣○勞打電報 英京勞打電報言希臘居民欲退其軍之意所求不欲過奢祇欲土軍先離尼列而已此亦傳聞之語而信之者亦不鮮○英使遊歷 駐京英公使西江遊覽云○高王對客 正月二十日高麗王接見各國公使之期各公使無不身穿戎服入謁高王語各使曰西之久藉賴平安今敝國安謐轉危爲安不殺得以同官不勝慰忭○博探稟議 本年舉行英皇陵祔六十年大典班預爲辦理二十一日各值事會議屆期除張燈結綵燃燒烟火外深欲成其一事以誌其盛使永遠不忘惟值事會議如有卓論者請函交辦民政務司署收取限至西本月三十一號俟收齊各函方交值事酌奪

漢字印機
西人印字小
機篋製造已
十餘年畫函
單據等件片
刻可印數十
紙事簡用繁
以一人可作
其迅速之妙
得未曾有惟

是所印皆是洋文向未聞能印漢字今歐洲防疫歐洲各國遣員聚議溫尼士城爲設法防疫傳流至歐洲境界茲接英京消息言各員所議防疫之方已有端倪有謂疫症比霍亂較輕歐洲已有期限禁止船命案犯釋二十二日實廉防再提